

DIRECTOR Y PROPIETARIO:
JOSE F. PIQUINELA

OFICINAS:
SARANDÍ, ESQ. RINCÓN

EL PROGRESO

PERIÓDICO INDEPENDIENTE

SUSCRIPCIÓN:

	Por mes	Por año
En la villa.	\$ 0.60	\$ 6.00
En campaña.	\$ 0.70	\$ 7.50

APARECE LOS MIÉRCOLES Y SÁBADOS

Se Publica

Por su imprenta Calle Sarandí Esq. Rincón.
Toda correspondencia debe dirigirse nombre del Director.

Las solicitudes y avisos se recibirán hasta las 7 a. m. del día de salida.

No se devuelven los originales.

No se admiten publicaciones de ofensas personales ni las que se hicieren en forma inculca.

EL PROGRESO

Miércoles 13 de Setiembre de 1905

EL SANATORIO

A pesar del breve tiempo q' lleva de instalado el Sanatorio «San José» se ha podido apreciar los beneficios inmensos que reporta a la humanidad doliente y desamparada.

Basado sobre un principio noble, generoso y altruista; cual es el de prodigar cuidados y satisfacer necesidades de sumo apremiantes en la vida del menesteroso; su influencia es incontestablemente provechosa, viniendo a llenar una grande y sentida exigencia de los pueblos de campaña q' como este carecen de locales higiénicos, cómodos y destinados con especialidad al servicio de los enfermos.

Ha venido a reemplazar, la falta que existía de un Hospital convenientemente instalado, deficiencia esta, que obligaba, ya por la imperfección de construcción del q' se encuentra en la Villa ó por la falta de instalaciones y aparatos etc. de suma imprescindencia para atender debidamente a una naturaleza enferma; á buscar auxilios en los Hospitales de Montevideo, decisión ésta que traía en sí otras serias dificultades, relacionadas con el viaje, comodidad etc, etc.

El número bastante considerable de personas que han acudido bajo su techo hospitalario, llegando en ciertas ocasiones al extremo de no quedar más local disponible; evita toda duda y deja bien en claro; el éxito grandioso que ha conseguido alcanzar.

Una de las causas que directamente influye en la marcha ascendente, y en el mejoramiento del servicio que el Sanatorio proporciona, son los esfuerzos decididos y esmerados de los señores propietarios, que no escatiman de hacer las reformas que de más conveniencia se considere practicar, para hacerlo más beneficioso y que mejor responda a su elevado y grandioso fin.

Entre las iniciativas surgidas y que por su lógica y natural conveniencia, lleva camino de realizarse, esperando optimos resultados en favor del pueblo que anhela en los casos circunstanciados de enfermedad, acogerse á las dispensaciones del Sanatorio, figura una suscripción al Establecimiento,

cuyo Reglamento ofrece serios y calculables beneficios al inscripto.

Se admiten con objeto de hacerlo más extensamente posible la acción benéfica de la referida Institución de Caridad, toda clase de personas sin distinción de sexo, pinión, edad, nacionalidad, color etc. etc. teniendo cabida en la suscripción los empleados, dependientes, mucamos, soldados, peones, jornaleros y personas de pocos recursos.

Los suscriptos tendrán derecho al Médico, Botica, Partera ó Partera, Dentista, Baños y asistencia en el Sanatorio; mediante el pago mensual de una cuota que será de un peso para los hombres y señoras, de cinco reales para las señoritas y varones menores de veinte años y en casos especialmente determinados por el reglamento los menores de quince años solo abonarán treinta y veinticinco centésimos mensuales.

Presentándose el caso, de que las personas pudientes, pueden encontrarse, en circunstancias especiales, sin los cuidados que se requiere en épocas anormales, ó sin personas de confianza para la atención, necesaria que merecen pueden también ser suscriptas al Establecimiento, mediante el pago de un peso mensual los hombres y señoras, y cincuenta centésimos las hijas y varones menores de quince años; con derecho á ocupación del Sanatorio, mediante un peso diario, teniendo opción á cama, ropa limpia, alimentos apropiados, enfermería ó enfermera y baños medicinales.

El servicio médico del Sanatorio lo constituyen los doctores: Fernando Rebolledo, Nicolás Casastroja y Anibal Mendez del Merco; el cuerpo de dentistas, los señores: Antonio Pucurull y Santiago Gravano y el de Farmacia, las tres existentes en la Villa.

Anormalidades

Las evoluciones que se operan constantemente en los pueblos, merced á determinadas circunstancias, sean ellas armonizables ó no con algun fin noble, permiten al observador darse cuenta del carácter que distingue á una sociedad ó agrupación colectiva, y más aun cerciorarse de las anomalías que por diversas causas han tomado incremento y fuerza en su seno.

La circunstancia especial que ha creado el problema en actual discusión: el divorcio, circunstancia justificable an gran manera, pues en el se hallan envueltos y comprometidos intereses primordiales, familiares, individuales, colectivos, sociales, etc. y por el cual se ha discutido, debatido con tesón, buscando la opinión de hombres autorizados, filósofos respetables, para pronunciarse en la forma más perfecta, respondiendo á las necesidades perentorias de la sociedad civilizada; oido la Carta

fundamental de pueblos cultos y libres, consultado sus directos resultados y proyecciones etc. etc.; ésta circunstancia especial á que ha conducido el interés despertado por el pueblo, ante la perspectiva de una ley significativa y trascendental; ha originado un movimiento de resistencia en parte del elemento femenino, que aunque no puede calificarse de reflexivo y propio, por razones que son del dominio público; son dignas de tomarse en consideración en cuanto á su influencia moral y social.

Diez mil firmas femeninas, tomaron la actitud de protesta, ante las Cámaras, oponiéndose á la sanción del proyecto de ley del divorcio; presuponiendo con esta actitud que el proyecto aludido, era para su inteligencia; un ataque rudo y ofensivo para la mujer.

Sabemos que en este proceder la mujer no ha juzgado con serena imparcialidad, sometiendo las cosas, al juicio frío y severo de la razón y de la justicia; sino que ha obrado bajo la influencia de extraños; no reflexivamente, sino inspirada y estimulada, por el consejo de la secta clerical. En esa manifestación de protesta, no puede verse, al espíritu de la mujer, agravado por una ley que razonablemente comprende quería perjudicaren sus afectos é intereses; sino el esfuerzo, el trabajo empujado, por los sectarios de Roma que consultando sus propios intereses, antes que los relacionados con el bien moral de las agrupaciones humanas, han servido del arma más poderosa con que cuentan: la mujer; para dar trámite á sus mal disimuladas pretensiones.

Por otro lado, esa insensatez de la mujer opositora, deja traslucir que ella es consecuencia directa de la educación errónea y torcida que se le proporciona; en primer lugar por obrar su gestación por terceros, sin que su razón y sus propias y verdaderas convicciones le indique la ruta á seguir, y en segundo lugar, la inversión que ha hecho de su misión, colocándose en situaciones que solo es dable al hombre competente y autorizado, resolverla en el seno parlamentario.

La debilidad de la mujer, en asentar á todo lo que el director espiritual aconseja; sin consultar, si se halla circunscrito, en el círculo de sus sagrados deberes; el tomarse atribuciones y arrogarse derechos competibles tan solo al hombre; son como hemos dicho, vicios de educación.

La educación que envilece el sentimiento y lo debilita en vez de vigorizarlo, que deprime el carácter en lugar de darle firmeza; y no prepara á cada ser para el desempeño de su fin y verdadera misión, necesita combatirla seriamente.

Los frutos de la educación que en la infancia se proporciona, vienen á no tardar cuando el individuo ha entrado de lleno en la vida activa de las sociedades cuando se convierte en miembro integrante de ésta; y en este caso especial, se han probado frutos muy amargos;

la mujer ha invertido su papel y su misión, para inmiscuirse en el círculo de atribuciones ajenas, reservadas sólo para la potencia del cerebro masculino.

Ha traspasado el límite impuesto por los deberes del hogar, para ir donde no le corresponde, y como todo acto anormal, sus consecuencias han sido bastante desagradables, proporcionándole una severa lección, de la q' mucho tendrían que aprovechar cada una en particular, y la sociedad en general al ocuparse de la educación de los pueblos.

IMPARCIAL

El Dr. Rebolledo

El campo de las ciencias, más difíciles la Medicina y la Cirugía, cuenta entre sus esforzados adalides, al muy estimado doctor Fernando Rebolledo, cuya fama como apostol de la humanidad doliente, ha venido cimentándose con mayor remarcabilidad, desde que el pueblo duraznense ha podido apreciar y comprender con toda imparcialidad las cualidades excelentes que le caracterizan, y las condiciones relevantes que posee para el desempeño de los deberes de su vida profesional.

Ha hecho de su carrera un verdadero apostolado, unido á la perfección de una clara y vasta inteligencia, los sentimientos más nobles, altruistas y caritativos, para el indigente que golpea á sus puertas, en busca de salud, de prescripciones y medios materiales para su cura y restablecimiento.

Como cirujano, su fama ha trascendido, y en estos últimos días ha podido unir á su foja de servicios, un nuevo éxito, un nuevo triunfo alcanzado, merced á su elevada y preclara inteligencia, á su actividad, y á sus esfuerzos; con la realización de una seria y difícilísima operación quirúrgica, á una distinguida señora de la sociedad duraznense.

El pueblo, puede congratularse y felicitarse en gran manera al poder contar en su seno á especialidades médicas como la constituida por el distinguido facultativo señor Fernando Rebolledo.

Frases célebres de Victor Hugo

Negar que los géneos de ahora pueden llegar á la altura de géneos anteriores, es negar el poder de Dios.

Si sujetáis la libertad de imprenta, disminuís la elevación de un pueblo.

Solo el que tiene abnegación es grande: con olla se puede estar sereno en el infortunio y ser dichoso en la desgracia.

Un genio es un ser destinado á dar alimento á las almas.

El sufrimiento es venerable, pero el yugo es despreciable.

Los monasterios cuando abundan en una nación, son trabas á la circun-

lación, centros de pereza allí donde es menester centros de trabajo.

Las comunidades monásticas son á la gran comunidad social lo que el muérdago es á la encina, lo que la ve-rruga es el cuerpo humano: su prosperidad y gordura son el empobrecimiento del país.

La toma del velo ó de la cogulla es un suicidio que se paga con la eternidad.

Hay en cada pueblo una luz encendida, el maestro de escuela; y detrás una boca que sopla para apagarla, el cura.

Todos los crímenes del hombre en su edad mayor, empiezan por la vagancia de sus primeros años.

PATRONATO

De Damas de la Kermesse

Pro-Edificación Escolar DURAZNO

Las que suscriben, constituidas en Patronato de Damas por delegación expresa de la Comisión Pro-Edificación Escolar de Durazno, para establecer una Kermesse en esta Villa, que debe celebrarse el 12 de Octubre del que rige, á fin de recaudar recursos para hacer efectivo en breve plazo el lema de aquella Comisión, tenemos el honor de dirigirnos á este generoso pueblo solicitando de sus bien recordados sentimientos de progreso quiera contribuir con su valiosa cooperación á la nueva obra popular que se proyecta, la cual consistirá en un edificio moderno, adecuado á las exigencias de la escuela primaria del Estado, incorporándose así este importante deparlamento al movimiento general de progreso iniciado ya con idénticos fines y tendencias en otras zonas de la República, donde ostentan actualmente con legítimo orgullo la gallardía de sus conquistas escolares.

La cuestión local en asuntos de esta índole constituye un problema de actualidad de tal importancia, especialmente en estos últimos tiempos que se han singularizado por la atención que se dedica al desenvolvimiento integral de la instrucción primaria, y resultan, además, tan generalizados y axiomáticos los preceptos de la pedagogía moderna que se oscurece de toda explicación á este respecto. La higiene escolar, sobre todo, tan reclamada para combatir el terrible flagelo de la difteria, de la escarlatina y de la tuberculosis que diezman á diario las filas de la niñez, nos impone el deber de responder á la iniciativa generosa de la Comisión Pro-Edificación Escolar, la cual, al constituirse con tan laudables fines, no ha hecho mas que recoger un clamor que es general en todos los corazones humanitarios, hacerlo suyo, llenando al mismo tiempo una necesidad imperiosamente reclamada por las exigencias de toda sociedad que aspira á la conquista de su propio adelanto y bienestar. Impulsadas por estas ideas y deseosas de colaborar en una obra á la cual estamos todos obligados, hemos mirado como un honor el tomar una participación directa en ella, sabiendo, de antemano, que encontraríamos un eco general y simpático en esta culta población que tantas pruebas ha dado ya de sus sentimientos generosos.

Elena Fabregat de Caetano, Presidenta.—Ana Correa de Ayaguer, Vice-Presidenta.—Rosaura Etcheverría de Ayaguer, Tesorera.—Vocales: Antonia Irujo de Mendez—Dolores Miguelena de Lopez—Blanca Parallada de (troso)—Magdalena Bosch de Carlotta—Dolores Iglesias de Bayon—Carmela Arroyo de Tuburaz—María Díaz de Peluffo—Zelmira Martínez Islas, Secretaria—Cristina Bayon, Pro-Secretaria.

Comisión Pro-Edificación Escolar
Dr. Emilio Penza, Pto.—Dr. Angel Nunez Ayaguer, Vice-Pto.—José García Fernández, Tesorero.—Vocales: José V. Noguelra—Carlos Stagnaro—Secretarios: Dr. Rufino Peluffo—Eduardo Frocham Márquez.
NOTA.—Los donativos serán remitidos al local de la Inspección de Escuelas, acompañando una lista detallada de los objetos, indicando la cantidad de dinero si se remite numerario, con la firma del donante al pie de la lista.

SOCIALES

El himno de la nueva Repú

blica de Panamá

El Estado de Panamá, que como se sabe, formaba hasta hace poco, parte integrante de los E. E. U. de Colombia, ha adoptado el siguiente himno patrio:

CORO

Salve y loor a la patria dichosa
Que con noble y heroica altivez
Ante el mundo se ostenta orgullosa
Con trofeo de paz y honradez!

Al rumor de dos mares, altivos
Alza el pueblo del Istmo la faz;
Su pendón tiene azul de los cielos
Y blancura de espuma del mar.

II

Este pueblo abnegado y heroico
Pide a Dios la ventura en la paz
Y en rumor de trabajo incesante
Hace coro al corriente del mar.

III

Una estrella de luz simboliza
En su enseña la paz y el amor
Y una estrella sangrienta es el signo
De su fuerza e indomable valor.

IV

De esta patria en el suelo amoroso
Los dos mundos celebran su unión;
Y, escabel de progreso de un siglo,
Con su nombre la historia llenó.

"NOCTURNAL"

(Para Cota)

Es una noche invernal, es una noche de Junio,
Los jazmineros esparcen su suave aroma, exquisito,
El rumor de la fuente, parecen quejas agudas
Naciendo del alma en forma de lagrimas, aguarda la
canta.

En el balcón de mármol la física se reclina,
Bañada por luz de plata que la luna esparce allí
Su cabecita se dobla al mirar para el camino,
Y sus mejillas se tiñen con manchas de carmesí
En vano la enferma espera, el trovador no
aparece....

La luna se ha ocultado y comienza el claro
cer....

En el balcón de mármol se ve tan sola una
muñeca....

Del jazminero las hojas al viento empieza
a mover.

Esther R. Parodi Uriarte.

Durazno, Invierno de 1905.

VIAJEROS

Retornó de la capital, el sábado el
joven Juan Martínez Islas.

*. Partió para Trinidad el señor
Dr. Julian P. Blanco acompañado de
su apreciable familia.

*. El sábado retornó a Molles, la
Sra. Francisca C. de Moreira y su hijo
Humberto.

*. El domingo siguió viaje a Tri-
nidad la señorita Maria C. Narbo-
na y el señor Antonio López Abella
y familia.

*. Para la capital retornó el do-
mingo, el capitán Sr. Luis Gonzalez.

*. A Florida siguió viaje el joven
Roberto Camacho y su Sra. hermana
Angelica.

*. De la capital regresaron los se-
ñores Ventura Latorre, Antonio Fili-
ppioli, Pedro Sapiza y José Villa-
nueva.

*. De campaña llegó el joven Ono-
rio Martinez.

*. Del mismo punto llegó el sába-
do la familia del señor Horacio de
Marco.

*. Partieron para Trinidad los jó-
venes: Américo Etcheverrito y Gual-
berto Martinez.

*. A la capital retornó el señor
Santiago Bauzá.

ECOS VARIOS

Proyecto—

Informados de buena fuente, sabo-
mos que el señor Antonio De-Lisa, ha
proyectado la confección de un inge-

nioso aparato, de suma utilidad y ven-
taja, para las familias y el comercio
en general.

Ha dispuesto el envío a Europa,
del croquis respectivo, para su debida
confección.

Careciendo de mayores detalles, no
podemos ampliar por el momento
nuestra informacion.

Jefe Político—

Con motivo de la renuncia presenta-
da por el señor Santana Etcheverrito
del elevado puesto de Jefe Político; el
Superior Gobierno, decretó, el nom-
bramiento del señor Juan Pedro Mar-
tinez, en calidad de sustituto. Segun

lo manifiestan algunos órganos de la
prensa capitalense, el nombramiento,
ha sido acogido con general aproba-
ción, por tratarse de un ciudadano de
indiscutibles y meritorias condiciones

de carácter, a la par que de suficiente
preparación, para la elevada función
administrativa que se le ha designado
desempeñar.

Terremotos—

Los telegramas europeos, llegados
en estos últimos días, informan del pá-
nico y desolación que ha cundido en
la nación italiana, á causa de los es-
pantosos terremotos recientemente sen-
tidos, y que han arrasado ciudades, vi-
llas y pueblos, ocasionando con el de-
rumbes de edificios, la muerte de cen-
tenares de personas.

"La Joven España"—

Hemos recibido una circular de la
sastrería del señor Ramón Pérez, la
que da cuenta de haber introducido im-
portantes mejoras en el local y de ha-
ber ampliado su negocio con varias
secciones, como son: Trajecitos para
niños, Sombreros, Camisas, Camise-
tas, Cuellos, Puños, Corbatas, Pañue-
los de seda y de bolsillos etc, etc.

Nueva Mueblería—

Segun un colega de la vecina Villa
de Trinidad, el señor Juan Gini esta-
blecerá en dicha localidad, una casa en
el ramo de Mueblería, que tendrá su u-
bicación en la calle Montevideo esq.
Florida.

El Dr. Gomensoro—

Desde hace algunos días, hallase en
la localidad el señor Juez Letrado del
Dpto. de Flores, Dr. Juan J. Gomen-
soro.

Club de Trajes—

En el último sorteo, efectuado en el
Club de Trajes de la Sastrería «La Ele-
gancia Oriental» del señor Antonio Ri-
naldi, le tocó en suerte al señor Juan
Bonino.

Azahares—

Se han anotado en el Registro Civil
solicitando contraer nupcias, los seño-
res: Manuel J. Quadrado con la seño-
rita Jacinta Durán; Clemente Denis
con la señora Gregoria Martinez y Ma-
nuel Gorosterrazú con Catalina Aris-
burú. En otro lugar, publicamos los a-
visos respectivos.

Enfermos—

Desde hace algunos días guarda ca-
ma nuestro amigo el joven Pedro Lapo-
lla.—Por su mejoría formulamos sin-
ceros votos.

También encuéntrase enferma una
niña de corta edad, hija de la seño-
ra Teresa C. de Frogatt.

Invitación—

Los deudos del que en vida se llamó
Juan José Martinez, invitan á sus re-
laciones para las Misas que por el eter-
no descanso de dicho finado se celebra-
rán en la Iglesia Matriz de esta villa
los días 14, 15, 18, 20, 23, 25, 27 y

30 del corriente á las 8 de la mañana.

Operación—

En la capital fué operada en los oídos
la señora Dorila Villanueva de Hie-
rra.

Por burlar—

Sin el previo permiso de la autori-
dad respectiva fué reducida á prisión
la mujer Petrona Lopez.

El mayor Cardozo—

Con procedencia de campaña llegó
ayer nuestro amigo el señor Sgo. ma-
yor Eustaquio Cardozo. Lo saludamos.

Médico—

El sábado retornó de campaña el dis-
tinguido facultativo señor Nicolás Ca-
satroja.

En libertad—

Fuó puesto en libertad el menor Ca-
yetano Mateo, que habia sido reduci-
do á prisión por haber roto un palo de
un árbol de la calle 18 de Julio.

Ricardo Leira— Poné en conoci-
miento de su numerosa clientela y del
público en general que ha dado co-
mienzo á recibir el surtido de verano
que es grande, variado y espléndido.
Precios y trabajos que no admiten
competencia.

Renuncia—

Desde ayer circula la versión que
ha presentado renuncia del cargo de
Oficial 1.º de la Jefatura P. y de Polí-
cia de este departamento el señor Ri-
cardo Sierra.—Ignoramos el grado de
verdad que tiene esta versión y si re-
sultara cierta sería muy sentida la se-
paración del Sr. Sierra de la Jefatura
Política.

Dibujante—

Regresó el lunes de su viaje á cam-
paña el joven dibujante Gregorio Mo-
rales.

Regresó—

De Trinidad el señor Redactor de
nuestro estimado colega «El Argos»
Raul S. Parodi.

Sesión—

Anoche debió haber celebrado sesión
la Comisión Dptal. del Partido Colo-
rado de esta villa.

Pom—rre—

En la clase de Aritmética.
Cosas diferentes no se pueden su-
mar juntas,—dijo el profesor.—Si se
pretende añadir una vaca á una oveja,
no se tendrá ni dos vacas, ni dos ovejas.
—Así será con las vacas y ovejas—
dijo el hijo del lechero—pero si se aña-
de un litro de agua á un litro de leche,
hacen dos litros de leche.—Yo he vis-
to hacer la prueba.

Decreto—Nombramiento del Sr. Juan
P. Martinez—

Ministerio de Gobierno.—Habien-
do presentado renuncia el señor Santa-
na Etcheverrito del puesto de Jefe Polí-
tico del Dpto. del Durazno.

El Presidente de la República
DECRETA

Artículo 1.º—Aceptase la expresada
renuncia agradeciéndole al señor
Etcheverrito los servicios prestados en
el desempeño del puesto referido.

Art. 2.º—Nómbrese jefe político
del departamento del Durazno al Sr.
Juan P. Martinez.—Art. 3.º—Comu-
níquese, publíquese y dese al L. C.—
BATTLE Y ORDOÑEZ—C. WIL-
LIAM

Culto Evangélico—
Miércoles 13—Servicio de predica-
ción á las 7/45—Viernes 15—Reu-
nión para confección de ropa para
niños pobres.

Emulsión de Scott—
Mercedes, Julio 5 1890

«Declaro haber prescrito muchas ve-
ces la «Emulsión de Scott» de bacalao
con hipofosfitos de cal y sosa; y siem-
pre con excelentes resultados. En la
Tisis pulmonar, en la Escrófula heredi-
tada en el Raquitismo, y en todos los
casos que se quiera reparar la pérdida
de fuerzas vitales con una compensa-
ción orgánica activa, la he hallado de
muchísima eficacia. El organismo débil
tiene en la «Emulsión Scott» un alimen-
to respiratorio y reparador que se asi-
mila con poco trabajo. No es desagra-
dable ni al paladar ni al estómago: los
pequeños enfermos la toman sin la me-
nor repugnancia.

Dr. Antonio Sbarbaro.



MIGUEL ANGEL BLANCO

El Sr. Vice-Cónsul de Chile en San Luis, R. A., escribe:
«Desde que mi hijo Miguel Angel tuvo tres meses de
edad, uso en mi familia la

LA EMULSION DE SCOTT

LEGITIMA

cuyos admirables efectos en la nutrición de los niños me
haré siempre un deber en recomendar, autorizado por la
experiencia de seis niños que la toman y la piden como
postre después de las comidas.—ISIDRO BLANCO MORENO.

La fotografía del niño Miguel Angel justifica el entu-
siasmo con que se expresa el Sr. Blanco Moreno, pues en
este niño se nota á primera vista no sólo su robustez y
salud, sino una cabeza bien plantada, despejo é inteligencia.
Y es eso precisamente lo que hace la Emulsión de Scott:
dotar á los niños de una naturaleza fuerte y robusta, esta-
bleciendo á la vez el balance fisiológico de una mente sana
en un cuerpo sano.

La Emulsión de Scott Legítima es la única Emulsión
de aceite de hígado de bacalao que no se separa ni se
enrancia al fermentar en el estómago de los enfermos.
La única que se conserva siempre fresca y agradable y
la única recomendada por todos los médicos del mundo.
Ninguna es legítima si no lleva la marca del «Hombre
con el pescado á cuestas».

Las Tablettes de Crocotta de Scott & Bowne y la
Emulsión de Scott Legítima forman el mejor trata-
miento médico de la tuberculosis en todas sus mani-
festaciones.

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK.

MANUEL B. COMESAÑA

Balanceador y Romatador—Prac-
tica inventarios estimativos de co-
mercio en cualquier punto de la repúbli-
ca, compra y venta de campos y coloca
dinero sobre hipoteca. Acepta poderes

PROPIEDAD EN VENTA

En la calle Maciel entre Rincon y
General Rivera, al lado de la Confi-
teria de los señores Arregui y Pérez.
—En el centro verdadero del pueblo, te-
reno de grandiosos porvenir.

Para tratar con José Garcia Fernan-
dez.

R. DEL E. CIVIL

EDICTO DE MATRIMONIO

En la villa de San Pedro y el día 5 del mes
de Setiembre del año 1905 á las 3 de la tarde
A petición de los interesados hago saber: Que
han proyectado unirse en matrimonio don
Andrés De Lisa de 35 años de edad de es-
tado soltero de profesión zapatero de nacio-
nalidad italiano nacido en la provincia de
Salerno (Italia) domiciliado en esta villa y
doña Susana Carmen Eleta Decedó de
31 años de edad de estado soltera de profe-
sión labores de nacionalidad oriental nacida
en esta villa domiciliada en esta Villa.

En fé de lo cual intimo á los que
supieren de algun impedimento para
el matrimonio proyectado, á que lo
denuncien por escrito ante esta Ofi-
cina, haciendo conocer las causas. Y lo
firmo para que sea fijado en el
periódico EL PROGRESO por espacio
de ocho dias como lo manda la Ley.

Justino F. Martinez.
Oficial del E. Civil.

EDICTO DE MATRIMONIO

En el Durazno y el día 9 del mes de Set-
tiembre del año 1905 á las diez de la ma-
ñana á petición de los interesados hago sa-
ber: Que han proyectado unirse en matrimo-
nio don Manuel Joaquín Quadrado de
30 años de edad, de estado soltero de profe-
sión profesor de música de nacionalidad
brasileño nacido en Santa Victoria provincia
de Rio Grande domiciliado en esta villa y
doña Jacinta Ramona Durán de 17 a-
ños de edad, de estado soltera de profesión
labores de nacionalidad oriental nacida en
la costa del Yí Dpto. de Flores domicilia-
da en esta Villa.

En fé de lo cual intimo á los que
supieren de algun impedimento para
el matrimonio proyectado, á que lo
denuncien por escrito ante esta Ofi-
cina, haciendo conocer las causas. Y lo
firmo para que sea fijado en el
periódico EL PROGRESO por espacio de
ocho dias como lo manda la Ley.—Justino F. Mar-
tinez—Oficial del E. Civil.

EDICTO DE MATRIMONIO

En el Durazno y el día nueve del mes de
Setiembre del año 1905 á las cuatro de la
tarde A petición de los interesados hago sa-
ber: Que han proyectado unirse en matrimo-
nio don Clemente Denis de 31 años de
edad de estado soltero de profesión jornalero
de nacionalidad oriental nacido en Cane-
lones domiciliado en las chacras de esta vi-
lla y doña Gregoria Martinez de 22 años
de edad de estado viuda de profesión labo-
res de nacionalidad oriental nacida en este
Departamento domiciliada en las chacras de
esta Villa.

En fé de lo cual intimo á los que
supieren de algun impedimento para
el matrimonio proyectado, á que lo
denuncien por escrito ante esta Ofi-
cina, haciendo conocer las causas. Y lo
firmo para que sea fijado en el pe-
riódico EL PROGRESO por espacio de
ocho dias como lo manda la Ley.

Justino Martinez Oficial del E. Civil

EDICTO DE MATRIMONIO

En el Durazno y el día 9 del mes de Se-
tiembre del año 1905 á las 3 de la tarde A
petición de los interesados hago saber: Que
han proyectado unirse en matrimonio don
Manuel Gorosterrazú de 38 años de edad
de estado soltero de profesión jornalero de
nacionalidad español nacido en se ignora de
miciado en esta villa y doña Catalina Aris-
burú de 33 años de edad, de estado soltera
de profesión labores de nacionalidad orien-
tal nacida en Montevideo domiciliada en es-
ta villa.

En fé de lo cual intimo á los que
supieren de algun impedimento para
el matrimonio proyectado, á que lo
denuncien por escrito ante esta Ofi-
cina, haciendo conocer las causas. Y lo
firmo para que sea fijado en el
periódico EL PROGRESO por espacio de
ocho dias como lo manda la Ley.—Justino F. Mar-
tinez—Oficial del E. Civil.

EDICTO DE MATRIMONIO

En el Durazno y el día 9 del mes de Set-
tiembre del año 1905 á las diez de la ma-
ñana á petición de los interesados hago sa-
ber: Que han proyectado unirse en matrimo-
nio don Manuel Joaquín Quadrado de
30 años de edad, de estado soltero de profe-
sión profesor de música de nacionalidad
brasileño nacido en Santa Victoria provincia
de Rio Grande domiciliado en esta villa y
doña Jacinta Ramona Durán de 17 a-
ños de edad, de estado soltera de profesión
labores de nacionalidad oriental nacida en
la costa del Yí Dpto. de Flores domicilia-
da en esta Villa.

En fé de lo cual intimo á los que
supieren de algun impedimento para
el matrimonio proyectado, á que lo
denuncien por escrito ante esta Ofi-
cina, haciendo conocer las causas. Y lo
firmo para que sea fijado en el
periódico EL PROGRESO por espacio de
ocho dias como lo manda la Ley.—Justino F. Mar-
tinez—Oficial del E. Civil.

AVISO

JUNTA E. ADMINISTRATIVA DEL
—DURAZNO—
Ante esta Junta, se ha presentado
don Manuel Penela, vecino de la 10.ª
sección, solicitando permiso para cla-

La Vencedora

PLATERIA, JOYERIA Y
RELOJERIA

DE
JUAN BURGHETTO

En esta acreditada casa, hay siempre un completo y variado surtido de alhajas, brillos y relojes de última novedad. Se hacen toda clase de composiciones de relojes. También se encarga de hacer toda clase de trabajo de Platería y Joyería, contando con buenos oficiales. Calle 18 de Julio.

DURAZNO

M. P. Blanco

Participa al público en general que ha abierto una clase especial de idioma Francés en el Liceo Departamental, que empezará a regir del 1.º de Abril en adelante. Para más informes dirigirse calle Sarandí 158.

DURAZNO

CARPINTERIA

DE OSA BLANCA

DE
Federico Giordano

Pongo en conocimiento de mi clientela y del público en general, que he establecido una Carpintería en la calle Palmas esq. Uruguay donde se confecciona todo trabajo concerniente al ramo. Precios módicos.

RESTAURANT DE LAS 2 NACIONES

Calle Sarandí núm. 179

DE
Benito Ruiz de la Rosa

El que suscribe propietario del Restaurant de las dos Naciones, avisa a su numerosa clientela que ha aumentado extensamente las comodidades de la casa con mayor número

de habitaciones. Las familias hallarán comodidades especiales y con independencia. Se admiten pensionistas. Precios módicos.

El Comercio

Panadería Mecánica, Fideletería Hidráulica, Almacén, Tienda, Ferretería y Bazar

DE
HIJOS DE C. FILIPPINI y C.ª

Calle Treinta y Tres Esq. Malvar

DURAZNO

Confitería Nueva

CAFE Y BILLAR

DE
ARREGUI y PEREZ

-2-2-22-2-2-2-2-2-

Calle Gral. Rivera Esq. Maciel

Ponemos en conocimiento del público que en esta casa encontrará siempre un gran surtido de vinos de las mas renombradas marcas. Un surtido general de conservas extranjeras. Hay a la vez un servicio especial para bautismos, casamientos, luncheos y banquetes. No olvidarse calle General Rivera Esq. Maciel.

DURAZNO

Hotel Concordia

DE
VALENTIN F. GATTI

-1-1-1-1-1-1-1-

Teatro, Cancha corrida, y salón para baile. Casa especial para comidas, banquetes, lunch y ambigua. En este hotel su dueño no omite ningún sacrificio con el fin de atender cada vez mejor su clientela. Comedores independientes para familia, servicio de comedores a todo hora del día y de la noche. ¡Mucho Ojo! El servicio de carruajes es gratis para los clientes de la casa.

Plaza Independencia - DURAZNO

Confitería "La Giralda"

& CAFE Y BILLAR DE

PEDRO LAPOLLA

Calle 18 de Julio - Durazno

-1-1-1-1-1-1-

En esta casa recientemente instalada encontrará el público en general un surtido completo de masas finas y postres. Especialidad en bombones y un surtido general en conservas extranjeras de muy buena calidad. También cuenta con un servicio especial para casamientos, bautismo, lunch y banquetes. Hay a la vez un salón exclusivamente para familias con entrada a la calle 18 de Julio. Se sirve a domicilio contando para el efecto con empleados para el desempeño de esto.

PEDRO LAPOLLA

Ferretería y Almacén Español

DE
JOSÉ GARCÍA FERNÁNDEZ

CASA FUNDADA EN 1834 - 18 DE JULIO 144 y 146 - Durazno

-2-2-2-2-2-2-

Completo surtido de artículos para Carpinteros, Herreros, Albañiles y Pintores

Artículos de almacén clase extra, a precios módicos

Semillas de hortalizas de todas clases.

ALMACEN

El Uruguayo

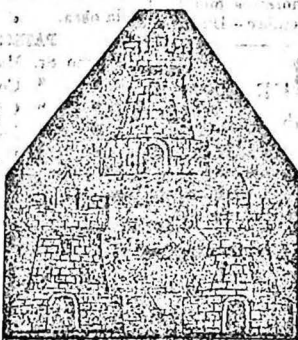
De Antonio B. Giordano

-2-2-2-2-

PLAZA INDEPENDENCIA

CIA

Durazno



Compre Vd.

ACEITE ESPAÑOL

REFINADO

3 TORRES

-2-2-2-

Este aceite es el mejor

que se presenta en venta,

por su pureza buen gusto al

mismo tiempo.

En venta en "El Uruguayo"

de Antonio B. Giordano.

Plaza Independencia

"A LOS GRIOLLOS"

-7-7-7-7-7-7-7-7-7-7-7-7-7-

Habiéndome establecido en esta Villa en la esquina de las Calles Malvar y Montevideo con una casa de comercio en los ramos de:

Almacén, Billar, Despacho de bebidas y puesto de frutos del País

Cumplo con el deber de anunciarlo a mis numerosas relaciones de campaña y del público en general:

Mi casa permanece constantemente abierta tanto de día como de noche en ella encontrará siempre el público consumidor un completo y variado surtido de:

Fiambres, Conservas, Vinos etc.

Se vende Maiz, Alfalfa, Carbón, y Leno. - Se lleva a domicilio.

HAY COMODIDAD PARA CABALLOS

Donato Romero.

Farmacia Nueva

Y Laboratorio de Análisis Químicos

DE
E. CAROTTA Y C.ª

-5-5-5-5-5-5-5-5-5-5-5-

ERNESTO CARLOTTA Y BOSCH - (Farmacéutico) Calle Yf Esq. Gral. Rivera (antiguo local de la Tienda La Perla Oriental)

Esta Nueva Farmacia que ofrecemos al público, cuenta con un gran surtido de Productos Químicos, completamente puros, materiales de curaciones perfectamente asépticos, gases, algodones, vendas, etc. Sueros fisiológicos preparados en la casa, aguas minerales de todas las marcas, inyecciones hipodérmicas, depósito permanente de oxígeno, é infinitud de especialidades, tanto nacionales como extranjeras de las marcas más acreditadas; y perfumerías finas. Cuenta también nuestra casa con un laboratorio dotado de los aparatos necesarios para hacer cualquier clase de análisis que se nos encomiende como ser de orina, sangre, jugo gástrico, esputos, vómitos, leche, etc., etc.

Unicos agentes del renombrado Cacao Bendorff's rival victorioso de la Cocoa y sus otros similares.

PRECIOS MÓDICOS

Servicio esmerado a todo hora del día y de la noche. - Nota: Los pedidos de campaña se atienden en la mayor brevedad.

Indicador Profesional

MÉDICOS

REBOLLEDO Fernando - Consultorio Calle Sarandí núm. 156.

PENZA Emilio - 18 de Julio.

MENDEZ del Marco Anibal - General Artigas núm. 196.

CASATROJA Nicolás - Médico de Policía Mariscal núm.

P. BLANCO Julian - Sarandí núm 158

Farmacias

"IMAZ" - de Raymundo G. Montes - 18 de Julio núm.

"LA NUEVA" - de Ernesto Carlotta y Bosch - Yf esq. General Rivera.

"LA SIRENA" - de Juan I. Rolando - Sarandí esq. Rincón.

Abogados

NUÑES Aycaquer Angel - Calle Yf núm

PELUFFO Rufino - Sarandí núm. 184

C. QUINTANA Julian - 18 de Julio núm. 199.

REVERT Isidro - General Rivera núm. 132.

Y VIDAL Goróstiza Antonio - Rincón núm.

Fotografías

Paladino Pablo - 18 de Julio núm. 142

Montero José - Calle Mariscal núm.

Escritanos

P. Nogueira José - Calle 18 de Julio núm. 146

Vidal Isidoro - Yf núm. 117

V. Nogueira José - 18 de Julio número 146

Grosso Ledesma José - Calle Gral Rivera núm

Cactano Belarmino - Yf núm

Rematadores

Arzeno Hector - Calle Yf

C. Nogueira Abelardo - Sarandí

Mendez Imaz Alfredo - Calle 18 de Julio núm 75

Agrimensores

Garfeto Dionisio - Calle Caballero número

Frogoni Dario - Mariscal

I. Souza Floro - General Artigas

P. de Música

M. Daniel

Dentone Narbona Enrique - Calle Caballero núm

Pavesio Feliz - Profesor de piano

Hargain Alfredo - Profesor de piano

Procuradores

M. Reyes Juan - 18 de Julio 146

de Campo Manuel - Yf núm

Piriz Demetrio - Mariscal núm 187

C. Nogueira Abelardo - Sarandí núm
Arzeno Hector - Yf núm
Echenique y Burgos Fernandez -
General Artigas núm 122

Indicador Comercial

EL URUGUAYO - Almacén, Ferretería y Cristalería de Antonio B. Giordano. Calle Sarandí esq. Rincón.

EL ESPAÑOL - Almacén y Ferretería de José García Fernández, 18 de Julio N.º 114 y 116.

ALMACEN TIENDA Y FERRETERIA - De Luis Baldizon Calle 18 de Julio N.º 160 al 164 esp. Yf 144 al 148.

ALMACEN TIENDA Y FERRETERIA - De Hijos de C. Filippini y C.ª

ALMACEN TIENDA FERRETERIA Y MOLINO - De Pedro Laperayde Huo.

ALMACEN Y TIENDA - De Carmelo Corlazzo - Calle Maestre Campo esq. Taquarembó.

LA CONFIANZA - Almacén y Tienda de Eduardo Tiers (hijo), Calle Maciel esq. Rincón.

ALMACEN Y PUESTO - De Gabriel Bonomi, Calle Río Negro esq. Rincón.

LOS ARTESANOS - Almacén y Fonda, de Esteban Bovio, Calle Maestra Campo esq. 25 de Mayo.

BELLA VISTA - Almacén y Fonda de Cayetano Giordano, Calle General Rivera esq. Maciel.

LOMBARDO - Almacén, de Flavio Colombo, Calle Sarandí esq.

ALMACEN - De José F. Franco, Calle Mariscal esq. 25 de Mayo.

ALMACEN Y BAZAR - De José Arcau Calle Rivera esq. Caballero.

ALMACEN Y PANADERIA - De José Cataldo, Calle 18 de Julio esq. Maestre Campo.

LA PERLA - Tienda de Pedro L. Lopez 18 de Julio esq. Sarandí.

LA ARMONIA - Tienda de Jaime Juan y C.ª, Yf esq. Rivera.

LA MONTEVIDEANA - Tienda de Antonio Lopez Alfonso, Rincón esq. Río Negro

LA TRINCHERA - De Cames y Lopez Caballero esq. Gral. Rivera.

Hotel "Concordia" de Valentin F. Gatti, Calle Sarandí.

Hotel "Iberico" de Santiago Pedrera, Calle Gral. Rivera esq. Caballero.

Hotel "La Paz" de Ortiz y Aycaquer, Calle Gral. Rivera esq. Maestre Campo.

Hotel "Oriental" de José Gutierrez, Calle Ituzingó esq. Mariscal.

Restaurant "Las Dos Naciones" de Benito Ruiz de la Rosa, Calle Sarandí esq. Uruguay.

Restaurant "De la Estación" de Juan B. la Estación Durazno.

"La Giralda" Confitería, de Pedro Lapolla, Calle 18 de Julio.

"La Americana" Confitería, de Luis Machiorlato, Calle 18 de Julio núm. 122 y 125.

"La Nueva" Confitería, de Arregui y Perez, Rivera esq. Maciel.

"La Elegancia Oriental" Sastrería, de Antonio Rinaldi, 18 de Julio núm. 126.

"Nacional" Sastrería, de Vicente Spinola Calle 18 de Julio esq. Yf.

"La Aurora" Sastrería, de Ricardo Leira Yf núm. 181.

"La Joven España" Sastrería, de Ramón Pérez, 18 de Julio esq. Mariscal.

"La Duraznense" Sastrería y Sombrerería de Baffico y Novelli, Calle 18 de Julio esq. Maciel.

"LA VENCEDORA" - Joyería, Platería y Relojería, de Juan Burghetto, 18 de Julio.

"LA ORIENTAL" - Joyería, Platería y Relojería, de José A. Maeso, Calle Mariscal.

"LA NUEVA" - Platería y Relojería, de Teodoro Robato, 18 de Julio.

Zapatería, de Juan Lucé (hijo) Calle Caballero núm. 118.

LA CENTRAL - Talabartería, Lomillería y Cochería, de Francisco Bazzi, Caballero é Ituzingó.

LA URUGUAYA - Talabartería y Lomillería, de Alberto I. Dreyer y Hno. Calle General Rivera (Plaza Nueva).

EL GLOBO - Talabartería, Lomillería, Cochería y Servicio de Pompas Fúnebres, de Antonio Ripoli, Calle Gral. Rivera esq. Mariscal.

EL COMERCIO - Molino, Panadería y Fideletería, de Juan Casari y C.ª Calle Yf.

LA UNIVERSAL - Platería y Mercería de Mengoli Hnos. 18 de Julio.

18 de JULIO - Peluquería y Mercería, de Santiago Ancheri, Calle 18 de Julio.

BARRACA - De maderas y materiales de construcción, de Anibal Piriz (Estación Durazno).

BARRACA - De maderas y materiales de construcción, Valentin Alonso, (Estación Durazno).

LA ESPAÑOLA - Jabonería y Velería de Jose Bernabeu y Ca. Calle Sarandí.

LA URUGUAYA - Jabonería y Velería de Juan Otegui, (Estación Durazno)

LICORERIA - De Carlos Bértola.

HERRETERIA - Carpintería y Fábrica de Carruajes, de Horacio Demarco - Frente a la Estación Durazno.

TALLER MECÁNICO - Herrería y Carpintería de Obras Blancas de Antonio Cataldo Calle Malvar esq. Gral. Rivera.

TALLER DE CARPINTERIA - Y fábrica de muebles de Grassi y Puig, Calle Mariscal esq. Gral. Rivera.

FÁBRICA - De carruajes de Antonio Arregui Calle Sarandí.

HERRETERIA - De Floro Linazazoro, Calle Sarandí.

Banco de la República

SUCURSAL DURAZNO

-6-6-6-6-6-6-6-6-6-6-6-

OPERACIONES

Descuentos

Sobre Pagares, Conformes y demás documentos de comercio.

Sobre vales a plazo fijo, y con amortizaciones trimestrales ó semestrales de 10 ó 20 0/0.

CUENTAS CORRIENTES

A ORO Y A PLATA ANUAL

Por saldo a oro se cobra \$ 9 0/0

" " " a plata \$ 1 0/0

" " " a plata se cobra \$ 8 0/0

" " " a plata mil

HIPOTECAS.

Unicamente sobre propiedades rurales hasta \$ 2.000 con amortizaciones anuales de 20 0/0 ó intereses de 8 0/0 anual.

DEPOSITO

LOS RECIBE A PREMIO

A PLAZO FIJO

- SE EFECTUAN TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS -

HORAS DE OFICINA DE 9 a 11 a. m. Y DE 2 a 4 p. m.

Jabonería y Velería Española

-de Bernabeu y Ca.-

- DURAZNO -

-4-4-4-4-4-4-4-4-4-4-

Participamos al comercio en general que en esta casa, se venden jabones de tan buena clase, como los que puedan traer de Montevideo garantimos precios mucho mas baratos. El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.

El establecimiento cuenta con varios recursos para atender los pedidos que se le hagan.